

**Zeitschrift:** Revue Militaire Suisse  
**Herausgeber:** Association de la Revue Militaire Suisse  
**Band:** - (2014)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Le rôle de l'of AF au sein d'un bataillon de chars  
**Autor:** Anderegg, Harley  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-781176>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Le véhicule d'exploration 93/97 Eagle, ici au premier plan, a été décliné en version commandant de tir. Il emporte ainsi les systèmes d'observation et de conduite des feux nécessaires à un officier et son équipe. Photo © A+V.

Bat chars 17

## Le rôle de l'of AF au sein d'un bataillon de chars

**Cap Harley Anderegg**

Officier d'appui feu, bat chars 17

**D**urant un engagement de grande envergure, le bataillon de chars a en principe besoin de formations additionnelles pour réussir les actions offensives ou défensives. Que ce soit à travers des formations de combat supplémentaire (bat inf), de génie (bat sap chars, bat pont, bat G) ou des formations avec feu de soutiens (gr art), toutes ces formations sont aussi indispensables les unes que les autres afin de créer les conditions favorables pour mener à bien un engagement efficace.

Les formations de combat peuvent avoir recours à un feu de soutien important par le biais de l'aviation, ou par des moyens terrestres. Dans le second cas, le soutien pour s'effectuer de deux façons :

- le feu de d'appui direct par le biais de feu des armes à trajectoire tendue, à savoir les chars de combat, les chars de grenadiers, les missiles guidés ou les armes d'infanterie ;
- et/ou le feu de d'appui indirect provenant, soit de l'artillerie, qui permet des trajectoires courbes, soit des lances mines.

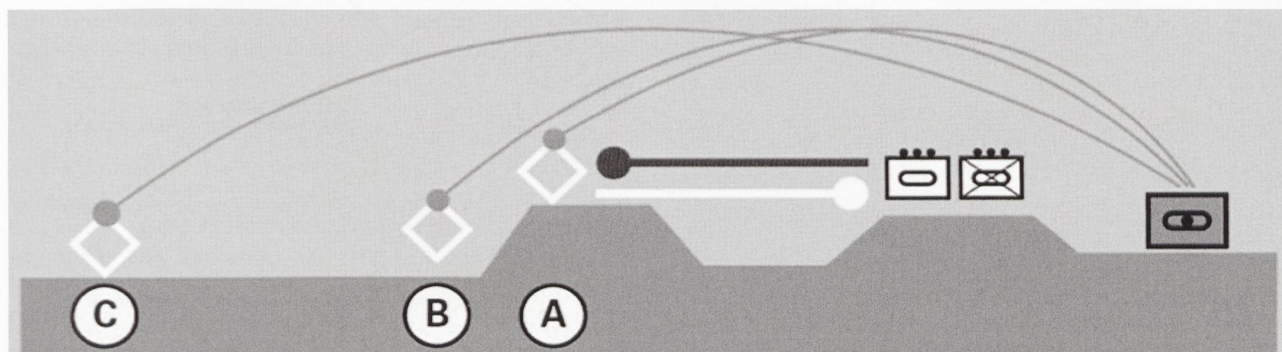
Dans le cadre de la conduite tactique, l'artillerie est un élément décisif car, grâce à ses unités de feu et ses commandants de tir (cdt tir), elle peut donner un

avantage significatif en apportant un appui rapide aux formations de front : détruire les formations de combat ou d'exploration adverse (A) situées à une distance maximale de 2,5 km de nos propres troupes, combattre des formations à couvert (B) ou des éléments de conduite adverse situés dans la profondeur du secteur d'engagement (C). L'artillerie est donc un élément de poids à ne pas négliger.

Comprendre l'engagement de l'artillerie à travers deux approches :

1. Combat d'ensemble par le feu (AF: allgemeinen Feuerkampf). Une approche utilisée au niveau de la brigade avec des cdt tir AF indépendants situés dans l'avant-terrain du secteur d'engagement afin de combattre l'adversaire directement par le biais de mission générale de feu.
2. Appui immédiat par le feu (UF: unmittelbare Feuerunterstützung). Une approche qui est conduite au niveau du bataillon avec un certain nombre de cdt tir UF attribués avec des missions particulières et ayant pour but de soutenir directement les propres formations.

Grâce au schéma ci-contre, il est plus simple de percevoir les différentes façons de mener le combat. Les cdt tir





placés aux bons endroits selon la situation de l'adversaire et selon l'intention du commandant de bataillon et de sa rigoureuse collaboration avec l'of AF.

Ce dernier est membre de l'état-major du bataillon, principalement actif dans les formations d'infanterie, de blindés, de l'artillerie, de l'artillerie de forteresse et des escadres de drones. Son rôle est essentiel pour planifier puis assurer en permanence les prestations de combat des systèmes d'armes à tir indirect par le biais des cdt tir et de l'artillerie. Au niveau du bataillon, l'of AF est engagé généralement pour un appui immédiat par le feu (UF) où il fournit au cdt bat les éléments nécessaires pour l'engagement du feu d'appui.

Durant le processus de planification de l'action, l'of AF fait valoir ses réflexions là où elles peuvent influencer la décision du cdt bat ou accélérer le travail de l'état-major. Il appuie le cdt bat dans le cadre de l'appréciation de la situation, et soumet des solutions préliminaires concernant les conséquences de l'analyse du milieu, les moyens propres, l'idée de combat du feu d'appui, les priorités du feu par rapport à la situation de l'adversaire ainsi que les priorités du service de renseignements. Suite à cela, le cdt bat prend une décision permettant à l'of AF d'élaborer le concept de conduite du feu (CCoF) dans lequel il développe des variantes pour la conduite du combat sur la base de la possibilité adverse la plus dangereuse. La question capital est de savoir où se créent les secteurs de retenu afin de fixer les secteurs de feu sur lesquels il faudra répartir les cdt tir.

Il y a deux types de commandants de tir :

- Les cdt tir mécanisés sont des véhicules *Eagle*, dotés de moyens d'observation directement intégrés dans le véhicule, engageables en quelques minutes et principalement utilisés pour des actions offensives ;
- Les cdt tir motorisés, utilisés pour de l'observation à partir de postes d'observation fixes, sont engagés avant tout pour des actions défensives.

Que les cdt tir soient subordonnées ou attribuées, l'of AF est chargé d'instruire tactiquement et techniquement ces derniers afin que la conduite de l'action lors des tirs d'artillerie soit optimal. L'of AF dispose de la prestation technique et de combat des cdt tir pour les engager dans son secteur d'engagement, les déplacer, les faire tirer, leur confier des tâches additionnelles ou les attribuer à des cdt subordonnées. Les données d'ordre sont effectuées par l'of AF. Durant l'engagement, c'est lui qui assure la coordination entre les unités des feux et les cdt tir. Selon les annonces des cdt tir (par exemple « demande de feu »), l'of AF les évalue, fait valoir le cas échéant son influence ou achemine les informations à l'instance compétente par le biais du système intégré de conduite et de direction des feux de l'artillerie (INTAFF), un système informatique performant de l'artillerie permettant de relier tous les acteurs du système et leur permettant ainsi de faire circuler rapidement un flux d'informations (position géographique, limite de secteur, coordonnées ou renseignements sur le but, renseignement isolés, messages à texte libre ou rapports de situation). Un large éventail de possibilités offrant ainsi à l'of AF la possibilité de remplir également sa mission dans le domaine du renseignement intégré.

H. A.

